

Les échos de Scy-Chazelles

N°85
Octobre 2024

Le bulletin d'informations de votre commune



**Passage de la
flamme olympique
à Scy-Chazelles**

SOMMAIRE

ETAT CIVIL



Naissances

SMART Madigan	24/03/2024
HANDT Lorenzo	26/03/2024
SCHMIDT Rose	29/08/2024



Mariages

BROSSARD Jacky et MEYER Nicole	27/04/2024
PAGANO Antony et DAHLINGER Géraldine	22/06/2024
BRECHON Jean-Philippe et NEISSE Laura	06/07/2024
MUSCI Olivier et PINEAU Aurélie	13/07/2024
YAHMI Daniel et TERZETTI Catherine	17/08/2024
MAUFFREY Lionel et SAIRE Anne-Marie	07/09/2024



Décès

DHYEVRE Jacqueline	25/01/2024
LINZ Manfred André	27/03/2024
CARILLET Guy	17/04/2024
AST Raymond	03/05/2024
BURCKEL Colette née DAMIEN	08/05/2024
LÉON Marcel	16/06/2024
DJEMAA Slimane	17/06/2024
CONIGLIARO Renée née TRÉDANT	13/07/2024
MÉLINE Christian	29/07/2024
KRIEG Marie-Thérèse née SALLERIN	16/08/2024
FERRARO Marie-Jeanne née MARCK	03/09/2024
HUGEL Ernest Joseph	11/09/2024

**Une pensée pour Jules Thillot
qui nous a quittés le 17 avril 2023.**

Sauf indications, les photos sont la propriété de la Commune de Scy-Chazelles. Les articles rédigés n'engagent que leurs auteurs. Les informations des associations sont publiées à titre gratuit, la rédaction se réserve le droit de remettre en forme et de condenser si nécessaire les textes soumis.

Directeur de la publication : Frédéric Navrot
Responsable de la publication : Yannick Groutsch
Mise en page & Tirage (1700 ex.) : Imprimerie associative
Co.J.Fa Metz 03 87 69 04 90 - info@cojfa.net

3 LE MOT DU MAIRE

4 ACTUALITÉ

- 4 Recensement de la population
- 4 Le PLUI adopté
- 5 Passage de la flamme olympique le 27 juin 2024
- 10 Olympiades
- 13 Interview Olivier Krumbholz
- 15 Le patrimoine animalier de Scy-Chazelles
- 16 Savoir être responsables : deux projets qui ne pourront se réaliser...
- 17 Les travaux
- 19 Une Rose Un Espoir secteur Metz-Ouest, un bel élan de solidarité et de générosité !
- 20 Aménagement Foncier Agricole Forestier et Environnemental (AFAFE) : la phase d'étude bientôt lancée
- 22 Vrai Faux

23 ZOOM SUR NOS ENTREPRISES

- 23 M^e Alexandre Maas, un avocat au service de l'innovation juridique
- 23 Nouveau service chez l'Ami Fritz (Relais Poste)
- 24 Le défi de la nature urbanisée

26 LOISIRS ET JEUNESSE

- 26 Diaporama
- 28 Mon jardin au naturel - Les limaces
- 29 Résultats du Tennis Club de Scy-Chazelles Jeunesse Sportive de Scy-Chazelles, les performances au rendez-vous
- 30 Début septembre ? C'est la rentrée !
- 32 10^{ème} édition des Etincelles du livre - Prix Plume Bleue 2024
- 33 Les animations estivales
- 34 Venez découvrir la marqueterie de paille L'atelier de réparation de Daniel et Gérard
- 35 Le dynamisme des Ateliers Musicaux de Scy-Chazelles
- 36 La bibliothèque

39 LA PAGE DE L'OPPOSITION

40 INFOS PRATIQUES



Sigéo-Castelloises, Sigéo-Castellois, chers amis,

Historique !

Préparé depuis près d'un an par la commune avec le comité olympique, la préfecture et le Département, le passage de la flamme olympique à Scy-Chazelles fut une réussite. Une journée de fête, de joie, de convivialité, d'émotion, partagées avec une foule de visiteurs, avec les enfants de nos écoles et les résidents de l'AFAEDAM tous ravis assister à ce moment unique. Oui le 27 juin 2024, le temps s'est arrêté pour profiter d'une journée qui restera gravée dans nos mémoires et l'histoire de Scy-Chazelles.

Ce même jour, la restauration était assurée de « main de Chef », par notre futur restaurateur sigéo-castellois Pierre Cordier. Près de 10 000 € ont été intégralement reversés par ce dernier à l'association de lutte contre le cancer « Une rose un espoir ».

Enfin, je tiens à remercier tous les participants aux Olympiades de Scy-Chazelles que nous avons organisées de mars à juin dernier. Là encore de beaux moments de partages et de rencontres entre les habitants, qui nous ont progressivement amenés à l'été olympique de Paris.

Dans la continuité, nous aurions tant souhaité l'or pour Olivier Krumbholz, notre sélectionneur national de l'équipe de handball féminin, pour achever sa carrière exceptionnelle. Il est revenu à Scy-Chazelles avec l'argent, consolation pour certains, remarquable performance pour d'autres. Cher Olivier, un grand bravo et un grand merci pour tout ce que vous avez accompli et pour nous avoir fait rêver toutes ces années !

Après cette belle pause olympique et estivale, la rentrée est arrivée, avec ses multiples sujets d'actualités développés dans les différents articles de ce bulletin : rentrée des classes, entrée en vigueur du Plan Local d'Urbanisme Intercommunal en lieu et place de notre PLU communal, explications sur deux projets qui ne pourront se réaliser (Place de l'Esplanade et deuxième cours de tennis couvert), extension du parking rue du St Quentin, enfouissement des réseaux, ...

L'arrivée de l'automne correspond au retour de nombreuses animations que vous pourrez lire sur le calendrier des animations. Bien rempli, ce programme ne laissera aucune place à l'ennui ou au sentiment d'isolement parfois vécu par certains à l'approche de Noël. Cette échéance nous semble lointaine mais dès à présent, je vous informe que cette année, nous innoverons avec une remise des colis des aînés lors de deux « après-midis café », salle de l'Esplanade et Espace Liberté, pour leur offrir un moment de rencontres et d'échanges. Nous maintiendrons bien entendu les livraisons à domicile pour les personnes qui ne peuvent se déplacer.

Je vous souhaite une excellente lecture de ce bulletin municipal.

Votre Maire,
Frédéric NAVROT

RECENSEMENT DE LA POPULATION



La commune de Scy-Chazelles organisera du 16 janvier au 15 février 2025 le recensement de la population. Il permet de connaître la diversité et l'évolution de la population de la France. Le recensement de la population est un acte civique, obligatoire, qui concerne tout le monde et qui profite à tous.

Les résultats du recensement sont essentiels car ils permettent :

- de déterminer la participation de l'État au budget de notre commune : plus la commune est peuplée, plus cette dotation est importante !
- de définir le nombre d'élus au conseil municipal, le mode de scrutin, ...
- d'identifier les besoins en termes d'équipements publics collectifs (transports, écoles, structures sportives, etc.), de commerces, de logements...

Le recensement de la population à Scy-Chazelles : comment cela va se passer ?

La commune va recruter d'ici la fin de cette année six agents recenseurs. Une lettre sera déposée dans votre boîte aux lettres. Puis, l'agent recenseur vous remettra une notice d'informations, soit dans votre boîte aux lettres, soit en mains propres. Suivez simplement les instructions qui y sont indiquées pour vous faire recenser. Ce document est indispensable, gardez-le précieusement. Se faire recenser en ligne est plus simple et plus rapide pour vous, et également plus économique pour la commune. Moins de formulaires imprimés c'est aussi plus responsable pour l'environnement. Si vous ne pouvez pas répondre en ligne, des questionnaires papier pourront vous être remis par l'agent recenseur. Vous pouvez déjà, si vous le souhaitez, vous informer sur le recensement en vous rendant sur le site : le-recensement-et-moi.fr.

Merci de réserver le meilleur accueil à votre agent recenseur et merci par avance pour votre participation.

Emmanuel BRANDENBURGER

LE PLUI ADOPTÉ

UNE VISION INTERCOMMUNALE DU TERRITOIRE POUR LES 10 À 15 ANS PROCHAINS

Depuis juin dernier, le Plan Local d'Urbanisme Intercommunal (PLUI) est applicable sur l'ensemble des communes de l'Eurométropole. Il remplace désormais les Plans Locaux d'Urbanisme (PLU) communaux.

Fruit d'un long travail qui aura duré cinq ans, il a été mené en étroite collaboration avec les élus, en concertation avec les habitants (de nombreuses réunions publiques ont été organisées) et l'ensemble des partenaires.

Toutes les communes n'ayant pas les mêmes caractéristiques, trois grands secteurs ont été définis : le cœur métropolitain (Metz), le noyau urbain (10 communes dont Scy-Chazelles) et la couronne métropolitaine (34 communes).

C'est un document qui exprime une ambition pour le développement du territoire dans les 10 à 15 années à venir, en veillant à un juste équilibre entre développement urbain, économique et préservation du cadre de vie (patrimoine bâti et paysager, espaces agricoles, ressources naturelles telles que l'eau et le sol).

Ainsi, il fixe les règles générales d'utilisation du sol sur tout le territoire de la Métropole, dans le respect des règles nationales. Il aborde les thèmes de notre vie quotidienne : habitat, cadre de vie, mobilité, environnement, services et entreprises, loisirs, espaces naturels sensibles et ordinaires, paysages, place de la nature en ville...

La consommation foncière a été minutieusement étudiée à l'échelle intercommunale, permettant ainsi de réduire la superficie des zones susceptibles d'être urbanisées. Comme le souligne Amaury Krid, urbaniste à l'AGURAM, agence partenaire de la Métropole, « sur les communes urbaines, nous sommes passés de 534 hectares de surface à urbaniser, à 219 hectares (soit moins 50 %), et de 121 à 63 ha sur les communes périurbaines et rurales (soit moins 48 %) ».

En ce qui concerne notre commune, le PLUI n'apporte pas de modifications significatives par rapport à notre PLU révisé et adopté en 2019.

L'ensemble des documents qui constituent le PLUI se trouve sur le site de l'Eurométropole ainsi que sur le site de la commune.

Catherine BASSOT



SCY-CHAZELLES 2024

Les jeux olympiques sont derrière nous mais ils nous laissent des souvenirs que nous devons conserver. Ils ont animé la commune dès le mois de mars avec les Olympiades de Scy-Chazelles puis le 27 juin 2024, jour du passage de la flamme.

27 JUIN, LA FLAMME OLYMPIQUE À SCY-CHAZELLES

L'engouement suscité par les JO au niveau national justifie pleinement les festivités auxquelles nous avons pris part localement. Indéniablement, le jeudi 27 juin 2024 figurera parmi les plus grands événements qu'a connus Scy-Chazelles. La flamme est passée à 16h49 mais la Place de l'Esplanade était en fête du matin jusqu'au soir.

Les personnes présentes se sont laissées gagner par le plaisir de voir passer la flamme olympique. Les enfants des écoles et les résidents de l'AFAEDAM tout d'abord, ont créé une magnifique haie d'honneur et ont ainsi embelli le moment fort de la journée. Une foule entourait les quatre enthousiastes relayeurs, Géraldine Weber, journaliste sportive à Eurosport, Fabien Gomez, opticien, Paul Raft lycéen malentendant très engagé dans le sport et évoluant en équipe de France junior de handball et Marie Françoise Thull, Présidente du Secours Populaire de Moselle. Sur ce belvédère que nous aimons tous, le départ de la flamme fut un instant magique.

Mais toute la journée était bien animée. Depuis le matin, des ateliers sportifs, la restauration, la danse et la musique ont créé une ambiance festive que les visiteurs ont su apprécier. Le feu d'artifice lancé à la tombée de la nuit témoignait de la réussite qui a marqué cette journée. Des préparatifs longs et méthodiques ont été nécessaires avec différents partenaires que nous remercions (voir plus bas). Ils ont contribué à un grand succès populaire qui constitue la meilleure récompense pour tous ceux qui se sont impliqués.

A voir...

La très belle vidéo sur le site Eurosport, à partir d'1 minute 40

https://www.eurosport.fr/jeux-olympiques/paris-2024/2024/relais-de-la-flamme-42e-jour-eurosport-au-coeur-du-relais-en-moselle_vid2170951/video.shtml



De l'Esplanade jusqu'à la Maison de Robert Schuman (1,20 km)

Les partenaires de la municipalité

Nous remercions les différents partenaires qui sont intervenus pour élever cette journée à la hauteur de l'événement : le Conseil Départemental de la Moselle qui a choisi Scy-Chazelles comme ville étape, la préfecture de la Moselle qui a assuré la sécurité avec la gendarmerie et la sécurité civile, la région Grand Est qui a retenu Scy-Chazelles comme l'un des quatre sites iconiques du Grand Est et qui a proposé de nombreux jeux distrayants et instructifs dans un énorme camion aménagé. La brigade de Pierre Cordier pour la restauration préparée et vendue au profit d'une Rose un Espoir (10 000 € collectés et reversés). Tous nos remerciements s'adressent aussi aux animateurs qui ont maintenu une ambiance très festive toute la journée : les musiciens de Top Fanfare qui ont joyeusement déambulé parmi les premiers visiteurs, le Disc Jockey Grégory Archen qui a donné tout son dynamisme à la fête du matin au soir, la troupe Elena dance qui a galvanisé le public juste avant et juste après le passage de la flamme, l'orchestre de variété Chrystal Noir, qui a fait danser et chanter tous les publics. Dans cette belle journée, nous n'oublions pas l'association sigéo-castelloise Energym qui a mis en scène près de vingt gymnastes bien coordonnés et très motivés par le challenge et ceux qui, la nuit venue, ont illuminé le ciel magistralement, à savoir les artificiers locaux Aquarêve. Toute notre gratitude va aux services techniques de Scy-Chazelles qui n'ont vraiment pas ménagé leur peine sur une très longue durée et toujours avec le sourire. Un grand merci enfin aux bénévoles qui ont sécurisé le passage de la flamme et effectué beaucoup de manutention.







Yannick GROUTSCH



Emilien Passon porteur de la flamme Olympique

Un mois plus tôt, Emilien Passon, enfant de Scy-Chazelles, était mis à l'honneur par le CREPS de Bordeaux où il poursuit ses études au Pôle France Para Athlétisme. Il a porté la flamme le 23 mai 2024 lors de son passage à Bordeaux. Nous lui adressons toutes nos félicitations et en profitons pour faire le point sur son parcours sportif. Cette année, il a amélioré ses performances dans toutes ses disciplines : 100 mètres, 200 mètres, saut en hauteur et saut en longueur. Des résultats très encourageants qui le rapprochent de son objectif : concourir au Jeux Paralympiques de Los Angeles en 2028.

Nous lui souhaitons la réussite dans ses études et dans ses performances sportives.

Suivez son actualité sur Instagram @emilien_passon



Habitant de Scy-Chazelles depuis 2017, Eric Thomas a porté la flamme paralympique à Amnéville dimanche 25 août.

Depuis 2018, il tient le magasin de chaussures de running Run Green voie de la Liberté. Il joue un rôle particulièrement important dans la pratique du sport dans le pays messin puisqu'il est en outre le leader des Foulées de Tom qui réunissent des centaines de coureurs tous les mercredis. Son rayonnement et sa popularité à Metz et alentours sont tout aussi remarquables que mérités.

LES OLYMPIADES DE SCY-CHAZELLES

Il y a les festivités autour des Jeux Olympiques et il y a la compétition, le plaisir de se dépasser et de participer à un challenge commun. Les Olympiades de Scy-Chazelles poursuivaient ces différents objectifs.

Ainsi 221 personnes se sont inscrites ce qui montre que l'idée a séduit un grand nombre de Sigéo-castellois car cela nécessitait de créer une équipe et de désigner un capitaine. La municipalité a aidé la création d'équipes. A ce chiffre, on peut ajouter les personnes très favorables à l'événement mais qui ne se sont pas inscrites pour diverses raisons.

Puis, 109 personnes ont été actives au cours du challenge. Le bilan reste positif car si on regarde de plus près, on constate plusieurs éléments très encourageants. D'abord, il faut noter que des personnes qu'on ne voit pas souvent aux différentes manifestations de la commune se sont investies et ont lié connaissance avec d'autres. Ensuite parmi les participants, tous les âges étaient représentés et montraient tous le même appétit de gagner ou tout du moins de s'engager réellement pour soi ou pour ses coéquipiers. Enfin, on félicitera les résidents de l'AFAEDAM et ceux qui les encadrent car ils ont participé et/ou contribué aux 13 épreuves, parfois sans ménager leurs efforts. Ils nous ont rappelé qu'ils étaient bien des habitants de la commune qui tissent des liens avec d'autres et participent à la vie sociale et collective. Intégrés à de nombreuses équipes, ils ont activement contribué aux résultats et à la fin du challenge, leur présence était devenue indispensable.



Café littéraire



Café philo



Dictée



Foot



Course à pied



Marche



Origami

Les participants se sont engagés dans des épreuves sportives ou culturelles. Les épreuves sportives ont nécessité des partenariats étroits avec des figures locales du sport comme Eric Thomas ou des associations qui ont apporté leurs moyens sous la houlette de leurs présidents, comme Lucette Desforges pour la marche, Mathieu Collet pour le tournoi de football, Angélo Lusardi pour les épreuves de tennis, André Sacksteder, secrétaire de l'association Metz Espoir Volley (MEV) et entraîneur de volley adapté, ou encore Liliane Garcia et Nathalie Provost animatrice de Zumba. Dans les épreuves culturelles, citons l'aide de Patrick Adam et Pierre Descles, respectivement président et professeur de musique des Ateliers Musicaux de Scy-Chazelles, ainsi que Martine Gana, Madeleine Neyhouser et Estelle Léopold, bénévoles et responsable de la bibliothèque municipale. Nous tenons à les remercier toutes et tous chaleureusement et on doit se féliciter que tant de personnes acceptent de prêter main forte à un événement municipal.



Tennis



Volley



Zumba

Quant à la gastronomie, il convient de relever le talent de nombreux sigéo-castellois. La confection de gâteaux apportait des points aux équipes concurrentes si bien que les rencontres s’achevaient toujours par un copieux goûter, source de moments très conviviaux.

Mais revenons à ce qui était au cœur du challenge. Après 3 mois de compétition qui se sont étalés du 16 mars au 23 juin 2024, sont arrivés en 3^{ème} position, les membres de l’équipe “Les Lorrains”, en deuxième place les membres de l’équipe “Team RG” et félicitations à ceux qui obtiennent la médaille d’or, les “Scy-tius, Altius, Fortius”.

Félicitations à eux.

Yannick GROUTSCH



Médaille d'argent

RG Teams
 GURY Jeanne
 GURY Louison
 GURY Romain
 GURY Sébastien
 GURY Colette
 RANGEARD Camille
 RANGEARD Sacha
 RANGEARD Alexis
 KALUZNY Julie
 BLOCH Romain
 DAUPHIN Marieanne

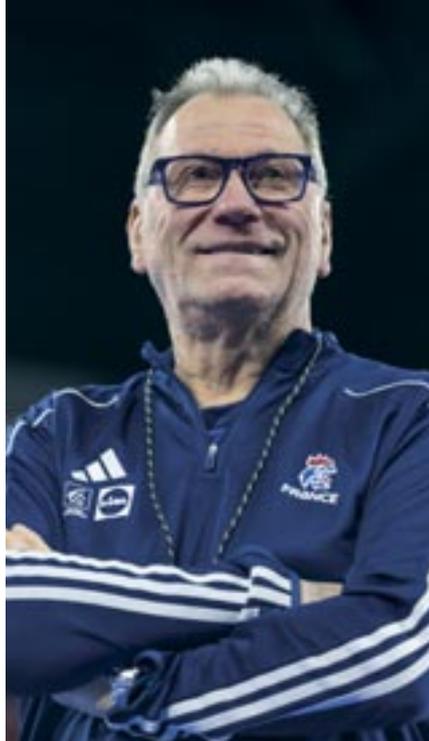
Médaille d'or

Scy-tius, Altius, Fortius
 PRUSKI Raphaël
 PRUSKI Dominique
 PRUSKI Baptiste
 (12 ans)
 PRUSKI Camille
 (6 ans)
 PRUSKI Alain
 PRUSKI Antoinette
 ORLANDI Jérémy
 CARBONI Marina
 ORLANDI-CARBONI
 Enzo (9 ans)
 POINSIGNON Estelle
 PINOT Sandra

Médaille de bronze

Les Lorrains
 PUCHE Milo
 PUCHE Mahé
 PUCHE Alais
 CHOQUERT Baptiste
 GROUTSCH Chrystèle
 GROUTSCH Lorraine
 GROUTSCH Yannick
 NIVOLET Angélique
 BOILEAU Mathieu
 PUCHE Mathilde
 PUCHE Baptiste
 CHARTIER Emmanuel
 SCHMALFUS Yann





L'INTERVIEW

OLIVIER KRUMBHOLZ

Après avoir remporté les plus belles victoires du handball féminin pendant plus de trente ans, Olivier Krumbholz met un terme à son activité d'entraîneur de Handball. A l'image de tout son palmarès, il apporte à nouveau deux magnifiques médailles à la France, la médaille d'or au Championnat du monde de décembre 2023 et la médaille d'argent aux Jeux Olympiques de Paris 2024. Ces succès et son expérience donnent une grande valeur à ses propos.

Quel bilan tirez-vous de ces deux compétitions ?

C'est une saison exceptionnelle. On n'avait pas forcément fixé un objectif très haut pour les championnats du mois de décembre 2023. L'objectif c'était plutôt le titre Olympique. Bien sûr on était content d'être champion du Monde et cela nous a donné confiance et envie de gagner pour l'été. Les jeux olympiques ont été une compétition exceptionnelle car il y a eu un engouement populaire.

Comment se sont déroulées les épreuves à Villeneuve d'Ascq ?

Jouer à Lille a été une vraie chance. Le stade comportait 28 000 places (contre 6000-7000 environ à Paris). L'ambiance était fantastique. Même si on ne vivait pas dans un village olympique comme à Paris, pendant les matchs, le public était en feu. Certains considèrent que la plus belle ambiance des JO était celle des épreuves de handball à Villeneuve-d'Ascq.

Avez-vous des regrets sur le résultat Olympique ?

On préfère toujours gagner. On n'a pas réussi à désorganiser le jeu des Norvégiennes, à les faire « déjouer » mais on a le sentiment du devoir accompli car c'est quand même une finale et tout aurait pu s'arrêter en demi-finale. L'aventure humaine reste positive et l'image de l'équipe de France se trouve renforcée.

Les norvégiennes sont toujours des adversaires redoutables...

Oui tout à fait, il y a toujours la Norvège, elle était au-dessus du lot. Au championnat du monde, on les avait battues en match de poule et en finale. Aux Jeux Olympiques, leur demi-centre (Stine Oftedal) était au summum de ses capacités pour la demi-finale et la finale. De notre côté, nous manquions peut-être d'un peu de fraîcheur car nous avons remporté la demi-finale contre la Suède au terme des prolongations. On n'a gagné de peu les matchs précédents et on n'est pas monté en charge ensuite.

Aviez-vous modifié les stratégies de match ?

Nous sommes restés ancrés sur nos stratégies habituelles et la stratégie n'est pas facile à établir quand face à soi, on a 4 à 5 joueuses brillantes à neutraliser. Les actions viennent de partout et les solutions pour les neutraliser ne sont pas nombreuses. Les joueuses norvégiennes ont sans doute eu un peu plus de réussite au tir que nous. Cela compte aussi pendant le match.

Comment les joueuses ont-elles réagi après le match ?

Les joueuses doivent encore approfondir la réflexion, refaire des débriefings avec leur nouveau staff. Elles sont déçues mais conscientes que cela aurait pu être pire car la demi-finale s'est gagnée de justesse. L'analyse est un exercice difficile car un match comprend aussi des éléments irrationnels. On ne peut pas tout expliquer. Toutefois elles étaient sur le terrain. Ce sont elles les mieux placées pour dire ce qui leur a manqué. Se sont-elles senties fatiguées ?

Pas assez fortes sur le plan technique ?...

Regrettez-vous que votre carrière d'entraîneur de l'équipe nationale prenne fin ?

Non c'est le bon moment pour que quelqu'un reprenne le flambeau, notamment pour les Jeux Olympiques de Los Angeles. Comme toute organisation, l'équipe de France a besoin à un certain moment de renouveau. Relancer des projets, apporter de la nouveauté est une nécessité dans la vie de tout groupe. Le rôle de la nouvelle équipe sera de trouver de nouvelles solutions pour être meilleure. Depuis 2016, date de mon retour en tant qu'entraîneur, nous avons atteint le niveau des demi-finales à toutes les compétitions (sauf une). La barre se situe très haut pour les suivants. Mon successeur est Sébastien Gardillou. Il connaît bien le travail puisqu'il était mon adjoint.

Quels sont vos projets pour votre retraite ?

Je ne serai en retraite qu'en juillet 2025. En attendant, je vais continuer à servir mais peut-être ailleurs que dans le milieu sportif.

Vous aviez contribué à l'édification de la Maison du Handball et par ailleurs, vous avez toujours donné une place importante à l'éducation des enfants.

Oui la maison du Hand est une réussite. Elle développe l'image du Handball et connaît la stabilité financière.

Quant aux enfants, ils sont toujours importants et nous avons besoin de nouveaux licenciés. Le sport à l'école est également fondamental à mes yeux. Mes parents étaient enseignants, mon père formait les futurs professeurs des Ecoles en EPS. Ma famille comprend beaucoup d'enseignants. L'éducation est une priorité pour moi.



Les succès de l'équipe ont-ils déjà des retombées en termes d'inscriptions ?

C'est trop tôt pour le savoir. Quoi qu'il en soit, il faut disposer d'une capacité d'accueil suffisante tant du côté des éducateurs que des infrastructures. Or en France, les salles ne sont pas assez nombreuses. En Norvège, on trouve des salles partout. De plus les revêtements de sol ne sont pas assez souples dans les salles fréquentées par les amateurs et les enfants. Les pays nordiques sont mieux lotis.

Durant votre carrière, quelle a été votre victoire préférée ?

Quand on devient champion olympique on entre dans un cercle de privilégiés.

Je suis plutôt content de la continuité, d'être resté au plus haut niveau aussi longtemps.

Avez-vous un autre bon souvenir ?

Oui l'ambiance dans les salles. Au JO de Paris par exemple, c'était remarquable. Le public était de qualité, ses encouragements l'étaient aussi, il connaissait les chansons et les reprenait. L'ambiance était fantastique et le public a joué un rôle énorme dans le succès des JO.

Avez-vous des regrets ?

Non pas vraiment. On ne peut pas gagner tout le temps.

Désormais, Olivier Krumbholz va prendre un peu de recul car il veut absolument éviter de s'immiscer dans les affaires du nouveau staff. Il considère avec sagesse qu'une page se tourne et nous aurons peut-être davantage d'occasions de le croiser à Scy-Chazelles qu'il n'a pas l'intention de quitter. D'ailleurs, pour notre plus grand plaisir, rendez-vous est pris pour la cérémonie des Vœux, vendredi 10 janvier 2025 en fin de journée. Merci Monsieur Krumbholz et à très bientôt.

Yannick GROUTSCH



Epervier d'Europe

ENCORE DU NOUVEAU À SCY-CHAZELLES

Au gré de nos promenades et déplacements dans Scy-Chazelles nous apercevons parfois de façon fugitive, des oiseaux ou un petit rongeur qui nous fascinent par leur grâce et leur agilité.

Fixer cet instant ne nous est pas possible et nous regrettons ensuite la fragilité du moment dont nous aimerions tant garder la trace. Eh bien, l'un d'entre nous l'a fait, et grâce à son infinie patience, à sa discrétion et son goût du beau, il a immortalisé ces secondes où la nature nous offre des tableaux de vie. Il nous a autorisés à reproduire de façon pérenne ses clichés, tous réalisés sur le territoire de notre commune au gré des saisons. Vous avez pu en admirer certains, exposés lors du Petit Montmartre et c'est ainsi que depuis le mois d'avril le parc de la biodiversité, en contrebas de l'Esplanade, s'est enrichi de ces photos délicates et artistiques, pleines de vraies informations mais aussi de poésie.

Si vous ne connaissez pas encore ce lieu magique et préservé de notre village, n'hésitez pas à gravir le sentier de l'Archyre qui vous y mènera tout droit ou gardez votre voiture à proximité du mur du cimetière pour pénétrer sur le site depuis le belvédère de l'Esplanade. Ces instantanés vous montreront à quel point notre commune est riche d'une faune aviaire variée et élégante. Et vous reconnaîtrez geai des chênes ou pic épeiche, écureuil ou rapaces, tous hôtes de nos parcs et sentiers.

Merci aux services techniques qui ont su donner un cadre efficace à ces magnifiques photos et surtout à leur auteur, qui souhaite rester discret mais que nombre d'entre vous ont déjà croisé lorsque, armé de son appareil photo il traque pacifiquement, avec son regard d'artiste, depuis son jardin ou au cours de ses promenades, notre riche patrimoine animalier par amour du beau et du vrai. Merci Monsieur Hervé...



Geai des chênes

Claire ADAM

SAVOIR ÊTRE RESPONSABLES : DEUX PROJETS QUI NE POURRONT SE RÉALISER...

Parmi les nombreux projets souhaités par la municipalité sur ce mandat, le contexte économique fortement dégradé avec les différentes crises que nous avons traversées et qui se poursuivent, ainsi que des attentes sur subventions non satisfaites, nous conduisent à renoncer à deux projets d'envergure. Entre raison et volonté politique d'aboutissement, c'est la raison qui l'emporte...

Le réaménagement de la Place de l'Esplanade



C'est un projet sur lequel nous travaillons depuis près de 6 ans et qui a fait réagir les habitants, suite à la parution du dernier bulletin des Echos, soit pour le partager avec enthousiasme, soit pour émettre des réserves quant à son utilité ou son coût.

Comme annoncé, ce projet ne pouvait se réaliser qu'avec l'obtention des subventions attendues et sous réserve que les appels d'offres travaux soient fructueux. Or, la première condition n'est déjà pas remplie : près de 300 000 € de subventions en moins par rapport à celles espérées pour un projet de l'ordre de 900 000 € HT. La commune n'a pas les moyens de le supporter. Dans ces conditions et en accord avec l'équipe municipale, nous avons décidé de renoncer à ce projet tel qu'il vous a été présenté. En revanche, avec quelques aménagements qualitatifs paysagers réalisés en régie par les services

techniques de la commune, la Place de l'Esplanade pourra tout de même bénéficier avant la fin du mandat ou au mandat suivant d'un embellissement à moindre coût.

La réalisation d'un deuxième cours de tennis couvert



En toute fin de mandat précédent, les contacts pris auprès des fabricants de cours de tennis couverts nous laissaient entrevoir la possibilité de réaliser un deuxième court, pouvant également servir de salle omnisports pour nos écoles. Le coût annoncé par les fabricants était de l'ordre de 250 à 300 000 € HT. Une subvention de 20 %, soit 60 000 €, a été demandée par la commune et accordée par le Préfet au titre de la DETR.

Par suite, le COVID et la guerre en Ukraine sont arrivés. Conséquence économique : les prix atteignent près de 600 000 € HT

(soit 720 000 € TTC !), et, malgré nos attentes et espoirs, ne baissent pas depuis 2 ans.

Dans ces conditions, ce projet ne peut pas, lui non plus, être supporté financièrement par la commune.

En parallèle, les besoins ont évolué. Certes le tennis club de Scy-Chazelles confirme son souhait de disposer d'un second cours pour son développement, mais les écoles estiment suffisants les espaces sportifs scolaires dont ils disposent actuellement et n'envisageraient pas d'utiliser cette infrastructure, trop éloignée du groupe scolaire.

Sur ce second projet, là encore la raison l'emporte, il ne peut être réalisé. Le tennis devra donc patienter pour espérer peut-être envisager sa faisabilité au prochain mandat.

Au final, ces deux projets d'envergure ne pourront être réalisés sur ce mandat.

L'équipe municipale préfère y renoncer plutôt que de s'obstiner à les réaliser par pure volonté d'aboutissement, à endetter très fortement la commune et altérer ses capacités d'investissement futures. Être responsable, c'est savoir renoncer avec raison.

Frédéric NAVROT

LES TRAVAUX

Le mur de la chapelle fortifiée Robert Schuman restauré

Les habitués ne l'auront pas manqué : le mur périphérique de la chapelle fortifiée Robert-Schuman, à l'angle de la rue du nom du Père de l'Europe et de celle de Moulins, était fortement dégradé. Malmené par le temps et les récentes intempéries, une restauration s'imposait donc naturellement.

Après un appel d'offres, trois entreprises se sont positionnées pour ces travaux et les devis ont été soumis à la commission des travaux. La société RENOV'EST de Talange a ainsi été sélectionnée pour un montant de 16 810 euros HT. Afin de respecter l'état originel du mur, la société, après un piquetage, a procédé à la mise en place d'un crépi à la chaux de Wasselone, finition grattée. La réalisation d'un carottage à la base du mur permettra l'écoulement des eaux de pluie entre la terre et le mur afin de le préserver. Un investissement, certes, mais un investissement utile pour permettre au village de garder ses lettres de noblesse dans un lieu qui, nous le savons tous, est visité par des milliers de touristes de tous les pays tout au long de l'année.



Richard PERRET

Nouvelle extension de 20 places du parking paysager Saint Quentin

Les besoins en stationnement de la commune grandissent graduellement. La municipalité y répond par l'extension du parking existant.

Le nombre de places de stationnement du premier parking s'est rapidement avéré insuffisant, raison pour laquelle une première extension a eu lieu en 2019, ce qui a permis de répondre aux besoins de stationnement des riverains et visiteurs de l'époque.

Néanmoins, le parc automobile étant en constante augmentation, la commune a décidé de l'agrandir avec une vingtaine de places supplémentaires, dans le prolongement de l'existant, ce qui porte sa capacité totale à 48 places. Les matériaux utilisés sont identiques à ceux de la première partie du parking, soit l'allée centrale en pavés sur sable et les emplacements de stationnement en dalles alvéolées engazonnées. La partie centrale en légère pente a été traitée avec un béton rainuré pour assurer une bonne adhérence au passage des véhicules. Cette extension est sécurisée par l'implantation d'un candélabre avec son spot Led et une caméra. Les massifs plantés en agrément du parking sont composés d'arbustes et vivaces florifères adaptés aux conditions climatiques locales.

Pour marquer les limites de l'extension avec la partie verger, une haie d'espèces locales comme la charmille et/ou le troène sauvage sera plantée en automne. Dans la partie haute du parking restée sous la forme de verger, les anciens arbres fruitiers en mauvais état seront remplacés par quelques mirabelliers, cerisiers et pommiers. Les travaux confiés à l'entreprise HTP se sont poursuivis courant mai juin et terminés dans les délais prévus dans le marché. Le coût des travaux s'élève à 104 000 € HT, subventionné à hauteur de 45 000 € par l'Etat, et 28 179 € par le fonds vert de l'Eurométropole de Metz. Le solde est à la charge de la commune.



Démarrage du programme d'enfouissement des réseaux secs de la commune

Lors d'un précédent numéro des Echos en 2022, nous vous avons présenté le programme des enfouissements des réseaux secs de la commune, opération répartie sur trois secteurs, et à mener sur plusieurs exercices budgétaires.

Les travaux d'enfouissements du secteur 1, réalisés par l'entreprise GEPELEC, ont démarré en mai dernier par la Route Touristique, pour se poursuivre par le Chemin des Cents Livres et le Chemin des Mages. L'enfouissement des réseaux secs de la rue du Stade sera réalisé début 2025. A ce jour, l'enfouissement des réseaux est terminé dans les trois rues. Cependant il reste à implanter les nouveaux candélabres Led, à démonter les anciens poteaux en béton porteurs des câbles électriques, ainsi que la mise en place du nouvel enrobé, opérations prévues à l'automne. Ces importants travaux d'embellissement des rues ont pu provoquer quelques désagréments aux riverains, gérés au mieux par l'entreprise, pour permettre à chacun de circuler en fonction de l'arrêté municipal. Nous remercions ici tous les habitants pour leur compréhension.

Raymond FRANZKE



Chemin des Mages

Deux nouvelles bornes électriques pour la commune

Toujours soucieuse de l'environnement et afin de permettre aux utilisateurs de bornes électriques de trouver une charge au plus près de leur domicile, la commune s'est dotée de deux bornes supplémentaires sur la partie basse du village : une première a ainsi élu domicile voie de la Liberté à hauteur du N°112 alors qu'une seconde est installée rue En Prille, angle En Champ Trou. Ces bornes ont été installées par l'UEM auprès de laquelle nous avons un contrat. La maintenance sera assurée par UEM et l'exploitation par la société Freshmile. Ces bornes sont équipées de deux

points de charge sécurisés et utilisables en simultané de 3 à 22KW. Chaque point de charge est équipé d'une prise domestique ainsi que d'une prise TYPE 2 (standard européen). Leur arrivée dans le paysage du village porte donc au nombre de six nos bornes de recharges, un chiffre qui semble suffisant au vu de l'utilisation actuelle constatée par nos relevés et de ce parc croissant pour la commune.

Richard PERRET



UNE ROSE UN ESPOIR

SECTEUR METZ-OUEST, UN BEL ÉLAN DE SOLIDARITÉ ET DE GÉNÉROSITÉ !

Les motards de l'association une Rose un Espoir sont passés dans les rues de Scy-Chazelles.

C'est avec une certaine émotion que s'est déroulée le samedi 25 mai à la mairie du Ban-Saint-Martin la remise de chèque à la Ligue contre le cancer de Moselle de l'association Une Rose Un Espoir secteur Metz-Ouest. Cet après-midi de partage vient clôturer l'édition 2024 qui s'est déroulée les 27 et 28 avril sur les communes de Ban-Saint-Martin, Longeville-lès-Metz, Plappeville et Scy-Chazelles. L'occasion pour la Ligue de présenter l'utilisation des fonds récoltés : recherche, aide aux personnes malades et soins de support, prévention. En présence du Président et du Trésorier du comité de Moselle de la Ligue contre le cancer, du président de l'association nationale Une Rose Un Espoir accompagné d'autres personnes du comité, de Monsieur Hasser Maire de Ban-Saint-Martin et son adjointe M^{me} Hendrix, de M^{me} Firtion Maire de Longeville-lès-Metz et de M^{me} Heisserer son adjointe ainsi que des bénévoles de l'opération, le Président et son comité ont tenu à remercier chaleureusement l'ensemble des forces vives qui se sont mobilisées et qui ont donné de leur temps, les habitants pour leur accueil, les municipalités qui ont soutenu la mise en place de l'opération et tous les mécènes qui leur ont fait confiance !

Ainsi, pour la 3^{ème} édition de l'opération, près de 200 personnes se sont mobilisées pour proposer 4250 roses, ce qui a permis de remettre à la Ligue contre le cancer de Moselle un don de 13 579,57 euros.

Rendez-vous est donné pour l'édition 2025, les 26 et 27 avril !



AMÉNAGEMENT FONCIER AGRICOLE FORESTIER ET ENVIRONNEMENTAL (AFAFE) LA PHASE D'ÉTUDE BIENTÔT LANCÉE

Afin de garantir la préservation à long terme des espaces naturels du coteau, tout en mettant en avant l'identité patrimoniale des communes, les municipalités de Lessy et Scy-Chazelles ont sollicité le Département de la Moselle en 2012 pour mettre en place un périmètre de protection et de mise en valeur des espaces agricoles et naturels périurbains (PAEN) sur une partie de leurs territoires respectifs. Lors de sa séance du 16 décembre 2013, le Conseil Départemental de la Moselle a validé le projet de PAEN « Coteaux du Mont Saint-Quentin : Scy-Chazelles et Lessy » ainsi qu'un programme d'actions.

Conformément au Code de l'Urbanisme, le programme d'actions, élaboré par le Département, en accord avec les communes de Lessy et Scy-Chazelles, précise les aménagements et les orientations de gestion destinés à favoriser l'exploitation agricole, la gestion forestière, la préservation et la valorisation des espaces naturels et des paysages.

La municipalité souhaite aujourd'hui poursuivre ce projet de territoire. Par délibération du 30 janvier 2024, le conseil municipal a demandé au Département le lancement d'une opération d'Aménagement Foncier Agricole, Forestier et Environnemental (AFAFE) et l'institution de la Commission Communale d'Aménagement Foncier (CCAF) de Scy-Chazelles, instance décisionnelle tout au long de l'opération. Les procédures d'aménagement foncier relevant du Code Rural et de la Pêche Maritime (CRPM) sont menées par une commission communale ou intercommunale, sous la responsabilité du Département, depuis le 1^{er} janvier 2006.

La procédure d'AFAFE dès lors qu'elle sera menée à son terme, permettra d'améliorer les conditions d'exploitation des propriétés rurales agricoles, de valoriser les petites parcelles, de réaliser des projets communaux et de valoriser le cadre de vie.

Cette opportunité foncière contribuera à un aménagement durable du territoire de Scy-Chazelles et à l'installation de porteurs de projets (viticulteurs, maraîchers, etc.) spécifiquement sur le site du PAEN.

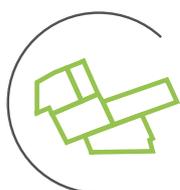
Le but de l'AFAFE est :

- d'améliorer les conditions d'exploitations ;
- d'assurer la mise en valeur des espaces naturels ruraux ;
- de contribuer à l'aménagement du territoire (inter) communal.

Quels intérêts ?



Constituer des réserves foncières pour des projets communaux



Lutter contre le morcellement parcellaire



Sécuriser les massifs forestiers et regrouper les ilots d'exploitation



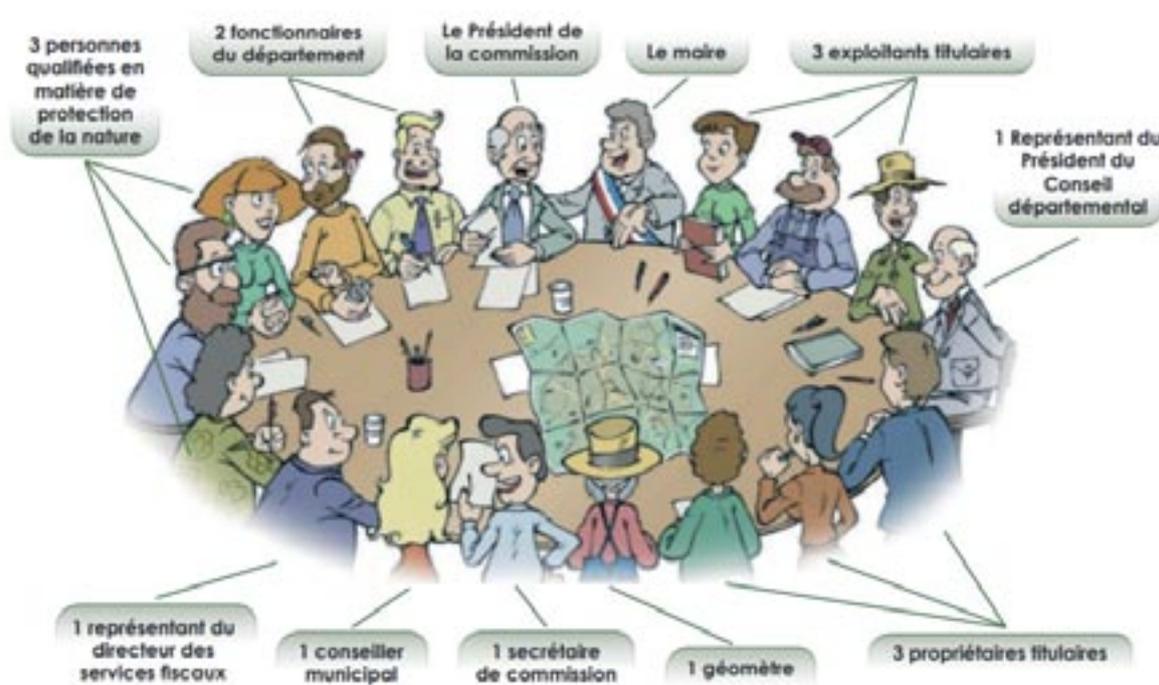
Protéger les ressources naturelles et restaurer les milieux : eau, biodiversité



Garantir la desserte des parcelles

Prochaine étape : la CCAF de Scy-Chazelles se réunira courant octobre afin d'officialiser le lancement de l'étude d'aménagement foncier.

Composition de la CCAF



L'étude d'aménagement conduite sous la responsabilité du Département, constituera un outil de diagnostic du territoire et de repérage des principaux enjeux.

L'étude d'aménagement permettra à la CCAF de Scy-Chazelles d'apprécier l'opportunité de l'aménagement foncier sur le territoire de Scy-Chazelles, avant toute décision.

Conformément aux dispositions du Code Rural et de la Pêche Maritime, l'étude comprendra :

- une analyse de l'état initial du site : analyse des structures foncières, de l'occupation agricole et forestière, des paysages et des espaces naturels, notamment des espaces remarquables ou sensibles, ainsi que des espèces animales et végétales et une analyse des risques naturels et des différentes infrastructures,
- des propositions concernant le mode d'aménagement foncier et le périmètre, des recommandations pour la conduite des opérations quant à l'équilibre de la gestion des eaux, la préservation des espaces naturels remarquables ou sensibles, des paysages, des habitats d'espèces protégées, et la protection du patrimoine rural.

Un bureau d'études sera mandaté dans les prochaines semaines pour réaliser la dite étude, prise en charge à 100 % par le Département de la Moselle. Les conclusions de celle-ci seront présentées à la CCAF de Scy-Chazelles dans un an car elle nécessite un travail de terrain approfondi. Au vu des résultats, la CCAF de Scy-Chazelles se prononcera définitivement sur l'opportunité de l'aménagement foncier et sur le mode procédural à retenir.

Enfin, le Conseil d'Architecture d'Urbanisme et de l'Environnement (CAUE) de la Moselle accompagne gracieusement la commune tout au long de la démarche afin de valoriser le cadre de vie et le paysage du territoire de Scy-Chazelles, enjeux de l'aménagement foncier.

Patricia PAHIN - Département de la Moselle



Les travaux du futur restaurant sont arrêtés, le projet ne se fera pas.

X Faux Comme dans tous projets de rénovation lourde, des aléas rencontrés en cours de travaux peuvent les stopper temporairement ou générer des retards sur leur fin prévisible. Cela a bien été le cas de ce projet, qui n'est nullement remis en cause. Le restaurant ouvrira bien au printemps 2025.

Le projet de Boulangerie à côté de Fresh a pris du retard quant à son ouverture.

✓ Vrai La boulangerie aurait dû ouvrir idéalement en même temps que le magasin Fresh, mais là encore un certain nombre d'aléas ne l'a pas permis. Mais l'ouverture est à présent imminente, elle est prévue en décembre prochain.

Une nouvelle sandwicherie a ouvert voie de la Liberté.

✓ Vrai Après Steinhoff puis Le Snack Bleu, c'est à présent « Chez Titi » qui vient de reprendre la sandwicherie installée à côté d'Éléphant Bleu ! L'ouverture a eu lieu en septembre.

Les sangliers sont de nouveau de retour sur la commune, qui ne fait rien quand un signalement lui est adressé.

X Faux Les sangliers sont de nouveau présents en nombre sur la commune et occasionnent des dégâts dans les jardins. Dès qu'un signalement est remonté en mairie, le chasseur de la com-

mune en est informé et contacte systématiquement les personnes concernées pour envisager ses actions possibles. À proximité immédiate des habitations, cela reste néanmoins très compliqué pour des questions de sécurité. De nouvelles battues sont prévues mais elles ne solutionnent pas non plus à elles seules le problème. Il vous est vivement recommandé de grillager vos jardins avec des clôtures spécifiques de type fer à béton qui ont largement fait leurs preuves comme seule mesure efficace contre leur passage.

La commune ne fait rien contre les nuisances sonores et de stationnement générées par le nouveau club de football de la commune qui compte désormais 250 licenciés.

X Faux Face à l'essor exceptionnel et imprévisible du nouveau club de football, considéré comme une véritable réussite, un certain nombre de nuisances sont rapidement apparues (stationnement anarchique, nuisances sonores, etc.). Des discussions constantes et constructives avec les dirigeants du club ont permis d'y remédier par des actions concrètes pour éviter ce genre de dérives : barriérage lors des matchs à l'entrée de la rue pour filtrer et maîtriser le stationnement, interdictions d'organiser des 3èmes mi-temps

« arrosées », d'organiser des fêtes familiales non liées à la pratique sportive, d'utiliser des mégaphones ou tambours par les spectateurs, sensibilisation des entraîneurs, joueurs et spectateurs, etc. Des améliorations notables ont été constatées, malgré une ambiance toujours soutenue, compréhensible et incontournable pendant les matchs pour encourager les équipes.

Il n'est pas possible de réserver une concession à l'avance dans les deux cimetières de la commune.

✓ Vrai Une délibération du conseil municipal datant de près de 15 ans ne permet plus d'anticiper en réservant une concession « avant l'heure ». En effet, de plus en plus de communes sont confrontées à un manque de place dans les cimetières et à des difficultés notables de les agrandir ou d'en réaliser de nouveaux. Elles ont donc adopté ce principe pour une meilleure gestion des cimetières qui se retrouvaient confrontés à des occupations partielles et morcelées, à l'impossibilité d'attribuer des concessions pour des personnes confrontées au besoin le moment venu, ou à l'incompréhension des familles concernées par un décès sur un affichage « complet » alors que de nombreuses places n'étaient pas occupées.

Frédéric NAVROT

MAÎTRE ALEXANDRE MAAS UN AVOCAT AU SERVICE DE L'INNOVATION JURIDIQUE

Avocat, Directeur juridique externalisé et Médiateur, ce sont les métiers qu'exerce ce natif de la commune qui a décidé d'installer son activité à Scy-Chazelles en 2023.

Alexandre est reconnu pour son expertise et son approche novatrice en matière juridique dans des domaines variés du droit, offrant des services adaptés tant aux chefs d'entreprise qu'aux particuliers.

Pour les entreprises, il propose une solution innovante de direction juridique externalisée. Cette offre permet aux PME de bénéficier d'une expertise juridique complète et personnalisée, sans les coûts liés à l'embauche d'une équipe interne. Que ce soit pour des conseils en gestion des contrats ou pour des questions de conformité, Alexandre s'assure que chaque entreprise puisse naviguer sereinement dans les méandres du droit.

Les particuliers, quant à eux, peuvent se tourner vers Alexandre pour des conseils juridiques précis et une défense efficace en cas de litige. Il s'engage à protéger les droits de ses clients avec rigueur et diligence, offrant des solutions adaptées à chaque situation.

Son approche humaine et sa réactivité font de lui un avocat apprécié et respecté, capable de comprendre les enjeux personnels et professionnels de chacun. Alexandre allie expertise juridique et proximité avec ses clients, assurant un service de haute qualité qui répond aux besoins spécifiques de tous. Que vous soyez un chef d'entreprise ou un particulier, vous pouvez compter sur son professionnalisme et son engagement pour défendre vos intérêts avec passion et compétence.

M^e Alexandre MAAS
06 44 28 98 52
2 rue Drogon
57160 Scy-Chazelles
www.maas-avocat.fr



NOUVEAU SERVICE OFFERT PAR LA CAVE DE L'AMI FRITZ

La cave de l'Ami Fritz est bien connue à Scy-Chazelles pour l'excellence de ses produits : vin, épicerie fine, fromages, charcuterie... Mais depuis quelques mois, en plus de son activité traditionnelle, le magasin est aussi un relais de poste. En effet, après la fermeture de certains bureaux alentours, La Poste lui a confié cette mission.

On peut alors y retrouver une partie de l'activité d'un bureau de poste. Il est possible d'y acheter des timbres, retirer ou poster des lettres recommandées, y déposer du courrier ou des colis ainsi que de nombreux services, à l'exclusion des activités bancaires. Et tout cela aux heures d'ouvertures du magasin, à savoir de 9h30 à 12h30 et de 14h30 (13h30 le samedi) à 19h00 du mardi au samedi.

Pour rappel, vous trouverez La cave de l'Ami Fritz au 62 voie de la Liberté à Scy-Chazelles.

N° tél. 03 87 32 75 04

Annick GRATIER-DE-SAINT-LOUIS



LE DÉFI DE LA NATURE URBANISÉE

Mauvaise herbe, adventice, végétation spontanée, herbe folle ou encore indésirable : bien des sobriquets sont donnés à cette nature qui tente par tous les moyens de recoloniser les espaces urbains. Il fut un temps où il était facile mais polluant de maîtriser cette flore sauvage. Mais, depuis la loi Labbé de 2017 qui interdit toute utilisation de produits phytosanitaires et sur la base des études démontrant l'effondrement de la biodiversité, il devient primordial de changer de mentalité, de casser les codes. Et cela passe par une gestion des espaces verts et des voiries quelque peu différente. Explications.



Un fil d'eau vert

L'entretien des 23 km de voiries, au sens de l'éradication totale des adventices, constitue une tâche fastidieuse, usante et pénible, pour un résultat bien éphémère, au détriment d'autres travaux d'embellissements et de projets valorisants pour la municipalité.

"Faire avec plutôt que lutter contre", c'est de cette maxime qu'est née l'idée de proposer aux habitants, depuis 2022, de végétaliser les pieds de murs de leur habitation avec des graines toujours disponibles en mairie, sur simple demande. Ainsi, ce sont des fleurs plutôt que du bitume qui vient améliorer le cadre de vie, renforcer l'attractivité et l'engagement citoyen. En somme, c'est une autre manière de gérer l'espace public en apportant une contribution favorable à l'accueil de la biodiversité. Un projet d'installation de grainothèque à destination des habitants est en cours de réflexion. Pour autant, les édifices publics se doivent de conserver une image de prestige tel que le prévoit le plan de gestion différenciée, c'est pourquoi un accent est porté sur l'entretien des abords des bâtiments communaux.



Aujourd'hui, les voiries au sens général s'enherbent naturellement oui, mais sont tout de même entretenues. Les services techniques veillent à ce que la végétation spontanée ne dépasse pas une certaine hauteur afin d'éviter cet effet de négligé et cette impression de voiries non entretenues.

Des gazons, des haies sèches et des zones de fauche tardive !

Pour compléter les actions de la commune en faveur de la biodiversité, le fauchage tardif a été renforcé sur les espaces engazonnés de la commune. En effet, cette année, ce sont près de 7500 m² d'espaces verts qui ont été consacrés à la création de prairies fleuries à différents endroits.

Dans ces milieux ainsi préservés, nombre d'insectes et de petits mammifères sont essentiels au maintien des écosystèmes naturels. Cette microfaune peut enfin subsister. Par ailleurs, la flore locale se diversifie et offre à nos yeux une multitude de fleurs délivrant ainsi le précieux nectar aux pollinisateurs présents. Un cercle vertueux que chaque jardinier devrait s'évertuer à maintenir.

Une dernière nouveauté, la création d'un labyrinthe de haies sèches sur le parc de jeux rue de l'Etang où plusieurs objectifs convergent : la requalification des produits de coupe de haies ou d'arbres tombés, la création d'un biotope favorable à une microfaune, et enfin l'installation en labyrinthe pour donner un côté ludique à cet aménagement. Des panneaux installés sur place vous donneront de plus amples explications.

Pour conclure, il est de la volonté de l'équipe municipale accompagnée par les services techniques motivés de tout mettre en œuvre pour faire face au déclin de la nature dans les milieux urbanisés. Mais c'est aussi et surtout le devoir de chaque citoyen envers la terre qui l'héberge et le nourrit. Fleurissez vos jardins, vos fenêtres et balcons, préservez votre cadre de vie en entretenant l'avant de votre habitation, continuez de vous intéresser au monde qui vous entoure. Ce n'est que du bénéfice !

Adrien ARNOULT
Responsable des Services Techniques



DIAPORAMA

Bon anniversaire à...



Madame Monzani - 95 ans le 26 mars 2024



Monsieur Simon - 90 ans le 26 avril 2024



Monsieur Laborde - 90 ans le 30 juin 2024



Saint Patrick le 15 mars 2024 - Etincelles



Chasse aux oeufs le 30 mars 2024 - Municipalité



Repas des aînés le 14 avril 2024 - Municipalité



*Cérémonie du Souvenir le 20 avril 2024 -
Souvenir Français et Municipalité*



Brocante le 1^{er} mai 2024 - Scy-Chazelles Loisirs



Quentinoise le 7 mai 2024 - Scy Chazelles Loisirs



Marché aux fleurs les 4 et 5 mai 2024 - Amitiés SigéoCastelloises



Challenge de Handball Usep le 16 juin 2024 avec Olivier Krumbholz - Ecole Primaire



Loto des enfants le 8 juin 2024 - Luscyoles



Fête de fin d'année à l'AFAEDAM le 22 juin 2024



Fête de l'école maternelle le 20 juillet 2024



Fête de l'école primaire le 2 juillet 2024

Mon jardin au naturel

LES LIMACES



Cette année particulièrement pluvieuse a fait le bonheur des hôtes baveux de notre jardin. Limaces et escargots s'en sont donnés à cœur joie, se régaland nuit et jour de la moindre pousse fraîchement plantée ou germée. Une solution « pacifique » donne de bons résultats.

Adeptes du ramassage plutôt que des granulés bleus tueurs (et pas seulement de limaces...) ou autres méthodes pas moins barbares : noyade dans la bière, salage, découpage... j'en ramassais des seaux pleins, que je déversais ensuite dans une friche derrière chez moi (et pas chez les voisins bien entendu) ou dans mon composteur (car les limaces raffolent des déchets verts fraîchement coupés et accélèrent la décomposition de votre compost) mais elles revenaient le lendemain, toujours plus nombreuses et voraces !

J'ai essayé toutes les solutions telles que le ramassage ou la mise en place de barrières : les coquilles d'œufs broyées, la cendre, le marc de café, les collerettes... Mais rien n'était vraiment efficace.

Une méthode a toutefois attiré mon attention : le **filet de cuivre**. D'après certaines observations, il apparaît que le cuivre génère un léger courant électrique dissuasif lorsqu'il entre en contact avec le mucus des limaces et escargots.

Je vais donc vous présenter un petit atelier de bricolage pour lequel vous devez vous munir :

- de petits bâtonnets (petites branches droites) d'une trentaine de centimètres (comptez 3 ou 4 branches par mètre linéaire) ;
- de petits cailloux assez plats ou galets qui vont servir à maintenir le filet au sol (en grand nombre car ils doivent empêcher les limaces de passer sous le filet) ;
- des colliers de serrage (autant que de branches) ;
- un rouleau de filet de cuivre d'au moins 12 cm de large et de la longueur de votre carré potager (que vous trouvez sur internet pour quelques euros).

1^{ère} étape Dérouler le filet dans sa longueur et le positionner à l'intérieur de votre carré potager (espacé d'au moins 10 cm du bord) ou à l'endroit que vous voulez protéger.

2^{ème} étape Planter les bâtonnets en bois environ tous les 30-40 cm, dans le bas du filet de cuivre puis le dresser verticalement en le maintenant à l'aide des serre-liens et en laissant environ 4- 5 cm du filet à plat au sol

3^{ème} étape Mettre des cailloux tout au long du filet, sur la partie au sol afin d'empêcher les limaces de passer par-dessous. Vous pouvez aussi enterrer la partie basse du filet dans la terre pour les grandes longueurs.

J'ai testé cette méthode cette année et aucune limace n'a franchi cette barrière de cuivre.

L'avantage non négligeable de cette technique et qu'elle ne tue pas les limaces mais les éloigne seulement du lieu convoité. Car il paraît que les limaces jouent un rôle important au jardin et sont même nécessaires au bon équilibre de la santé de votre sol.

Sandrine ZELL

Pour en savoir plus

https://wiki.tripleperformance.fr/wiki/Filet_anti_limaces_en_cuivre_Springday





RÉSULTATS DU TENNIS CLUB DE SCY-CHAZELLES

Le Tennis Club de Scy-Chazelles a connu une saison 2024 des plus intense et prolifique en termes de résultats et de performances tennistiques.

Avec 3 équipes engagées (2 hommes et 1 femme) lors des championnats hiver et été, notre club a été fièrement représenté et a porté haut et fort les couleurs de la Ville de Scy-Chazelles. Jamais autant d'équipes n'ont été inscrites lors de ces 2 championnats, notamment en été avec l'engagement après de nombreuses années d'absence d'une équipe Femmes. De plus, 2 équipes Seniors 35+ ont été inscrites lors de ce championnat.

Bilan :

- Championnat Seniors 35+ Hommes : montée de l'équipe 1 avec en prime la 1^{ère} place et maintien de l'équipe 2 avec une belle 2^{ème} place
- Championnat hiver : maintien des 3 équipes Femmes et Hommes
- Championnat été : montée de l'équipe Femmes grâce à leur 1^{ère} place, maintien de l'équipe 1 Hommes avec une très belle 2^{ème} place et malheureusement descente de l'équipe 2 Hommes de très peu.

Le Président et les membres du Comité remercient l'ensemble des participants pour leur engagement et pour avoir défendu magnifiquement bien notre club. Par ailleurs, un grand merci à l'ensemble de nos partenaires dont la Commune de Scy-Chazelles pour nous accompagner et nous soutenir dans nos projets et actions en faveur du développement de notre club et du tennis en Moselle.

Angelo LUSARDI - Président du club

JEUNESSE SPORTIVE DE SCY-CHAZELLES, LES PERFORMANCES AU RENDEZ-VOUS

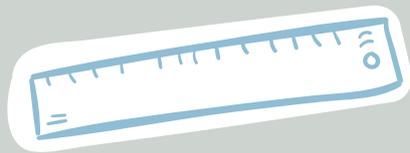
En football, les résultats des Jeunesses Sportives de Metz Scy-Chazelles sont toujours aussi satisfaisants.

La saison 2023/2024 s'est terminée comme elle avait commencé : sur les chapeaux de roue ! Les résultats sportifs ont été au rendez-vous. Les équipes Séniors valident leur montée, respectivement en D2 et en D3. C'est la première fois que le club atteint la deuxième division. Avec en prime une double montée ! Une équipe C a aussi vu le jour à la trêve et se développe progressivement. L'équipe U18 termine 4^{ème} de son championnat de D2 après être montée une première fois à la mi-saison de D3 en D2. Une superbe saison ! Les féminines séniors à 8 terminent également championnes de leur poule et finissent invaincues lors de la deuxième partie de saison. Nouveau challenge pour les filles qui évolueront à 11 dès la reprise ! Qui dit foot à 11 dit grand terrain mais aussi nouveau défi sportif avec l'objectif de monter de la D2 à la D1. Les vétérans finissent leur saison avec plusieurs victoires dans une deuxième partie de championnat qui aura été bien meilleure que la première. Les U13 terminent leur championnat de la phase printemps à une très belle troisième place et accèdent à la division supérieure. Ils évolueront en D3 l'an prochain. Un beau parcours pour une première saison ! Au niveau des autres catégories jeunes, pas de véritables enjeux au niveau des résultats sportifs. Le plaisir de jouer ensemble et de partager des émotions doit primer !

On espère une saison 2024/2025 aussi belle et passionnante !

Mathieu COLLET -
Président du club





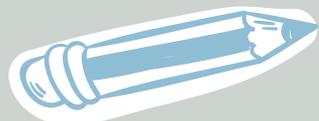
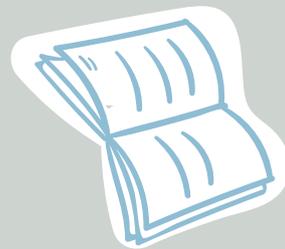
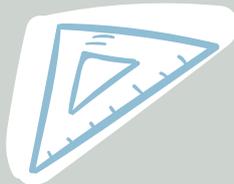
DÉBUT SEPTEMBRE ? C'EST LA RENTRÉE !

Est-ce que je serai avec mes copains en classe cette année ? Quel maître ou maîtresse aurai-je ? Ce sont quelques-unes des questions que se posent les enfants à la veille de la rentrée.

Les parents, quant à eux pensent nombre d'élèves par classe, résultats et bien-être des petits et grands. Ils peuvent tous être rassurés, cette année notre école regroupera toujours 10 classes, toutes mixtes afin que les effectifs soient équilibrés et les conditions idéales aux apprentissages. Ainsi trois classes de maternelle se partagent Petite, Moyenne et Grande section, une classe accueille conjointement Grande section et CP, et dans six classes élémentaires se répartissent CP, CE1, CE2, CM1 et CM2.

Monsieur Piccin, officiellement nommé directeur de notre groupe scolaire, a eu à cœur avec son équipe d'enseignants, de privilégier le confort des enfants plutôt que d'adopter les divisions habituelles. Ainsi des classes de moins de 25 élèves accueillaient nos jeunes ce matin-là.





Souhaitons-leur une belle année, fructueuse et passionnante, pleine de projets et de défis, scolaires, bien évidemment, mais aussi sportifs, musicaux, artistiques, culturels et humains. Car l'école c'est la vie qui se construit.

Claire ADAM

10^{ÈME} ÉDITION DES ÉTINCELLES DU LIVRE

Toutes les conditions étaient réunies pour que ce week-end littéraire et festif soit une réussite, et ce fut le cas. En effet, ce fut sous un soleil radieux que quatre-vingt-dix auteurs, cinq maisons d'édition, deux librairies, un stand d'animation papercraft et une compagnie de reconstitution napoléonienne accueillirent le public venu en nombre à la dixième édition des Étincelles du livre, la Fête du Livre et de la Culture de Scy-Chazelles, un événement organisé par l'association Étincelles avec le soutien de la municipalité.

Ce week-end festif débuta par un coup de canon tiré par l'association l'Obusier qui, ayant dressé son campement impérial parc de l'Archyre, avait mis en batterie la réplique à taille réelle d'une pièce d'artillerie de l'époque napoléonienne. Tout au long du week-end, les membres de cette association de passionnés



déambulèrent en uniformes et renseignèrent les visiteurs qui se pressaient pour visiter leur campement.

S'apparentant désormais plus à un festival qu'à un simple salon littéraire, en plus d'une buvette et d'un stand pâtisserie, cette dixième édition des Étincelles du livre proposait même de la restauration aux visiteurs qui virent là un bon moyen de prolonger leur passage sur le site en déjeunant sur place.

Malgré un soleil de plomb et une chaleur souvent étouffante, la bonne humeur était partout et les animations appréciées par les visiteurs que les contes et les facéties de Jan le troubadour amusèrent grandement. Bref, ce fut encore une belle réussite qui enchantait exposants et visiteurs.

Remy GRATIER DE SAINT LOUIS



PRIX PLUME BLEUE 2024

Le prix littéraire organisé par l'association Étincelles à l'occasion de la 10^e édition de la Fête du Livre & de la Culture, Les Étincelles du livre 2024 a, cette année, récompensé un auteur sigéo-castellois. Ce concours littéraire avait pour thème « Roman & Histoire ». Un jury composé d'une douzaine de membres a décerné le Prix Plume Bleue 2024 au roman d'aventure historique intitulé : « La Geste du Marquis de Morteterre » ; « Le Cardinal des Ombres » de Monsieur Remy Gratier de Saint Louis. Un ouvrage édité aux éditions Encre Rouge.

Cet ouvrage fait partie d'une série de romans historiques mettant en scène un ombreux aristocrate au cœur d'un XVII^{ème} siècle haut en couleur. En suivant les tumultueuses péripéties de Noris de Morteterre, un redoutable bretteur au caractère aussi bien trempé que l'acier de sa rapière, les lecteurs découvriront une époque troublée où bien des choses se réglaient souvent en quelques coups d'épées. Des temps dangereux certes, mais non dénués de panache. Un siècle agité où l'aventure se trouvait parfois au bout du chemin... ou au coin d'une rue.

LES ANIMATIONS ESTIVALES

C'est du 8 au 26 juillet et du 19 au 23 août que l'édition 2024 des animations estivales s'est déroulée.



Comme chaque année, le succès fut au rendez-vous puisqu'on compte 93 enfants inscrits au mois de juillet : 38 maternels et 55 primaires et 48 enfants au mois d'août : 20 maternels et 28 primaires.

Au cours de cet été, il a été proposé une variété d'activités manuelles, physiques et sportives. Les thématiques retenues étaient : le tour du monde en 5 jours, Fort Boyard, Les Jeux Olympiques et les vacances à la carte.

Très dynamique, le programme était à l'image de l'équipe du service périscolaire.



Les enfants ont participé à des tournois, des défis sportifs, découvert l'escrime, les activités sportives avec Handisport, les jeux d'estaminet. Grande nouveauté : nos sigéo-castellois se sont transformés en détectives lors d'un escape game, un grand moment d'évasion !! Pour clôturer la session de juillet, une kermesse géante avec structures gonflables, poneys mécaniques et... Barbe-à-papa ! Lors de la session d'août, les enfants ont entièrement choisi le contenu de leurs journées : balades, sports divers, jeux etc...

Rendez-vous l'été prochain pour de nouvelles aventures !

Sandrine PRATI STEILER



ENEZ DÉCOUVRIR LA MARQUETERIE DE PAILLE

Pour une nouvelle saison à la maison des Associations, Michèle HENNING, Artisan Métiers d'art, animera un atelier marqueterie de paille une fois par semaine tous les mardis de 14h à 17h à la maison des associations.

Qu'est-ce que la marqueterie de paille ?

Michèle Henning (MH) :

La marqueterie de paille consiste à coller des brins de paille bord à bord, sur un support. Le fétu de paille est ouvert puis aplati et lissé à l'aide d'un plioir en os, pour l'assouplir. La paille est ensuite collée sur le support. C'est un matériau naturel très agréable à travailler en créant un grand choix de motifs, dans une large palette de couleurs, permettant contrastes et jeux de lumière.

Quand avez-vous commencé ?

MH : J'ai découvert la marqueterie de paille tout à fait par hasard dans un magazine de décoration, et j'ai immédiatement été séduite. Après avoir fait de longues recherches, j'ai pris contact avec des pratiquants, j'ai commencé toute seule à faire de petites choses. Puis, j'ai effectué plusieurs stages chez un maître d'art à Paris, et c'est là que tout a vraiment commencé. J'ai ensuite réalisé plusieurs expositions. Je travaille chez moi, mon atelier est ouvert tous les jours de 9h à 12h et de 14h à 18h.

Qu'est-ce qui vous motive ?

MH : Partager ma passion. Je me suis rapprochée de l'association Etincelles pour ouvrir un atelier hebdomadaire à la maison des associations. Pas besoin d'outils compliqués, juste un scalpel, un plioir, une règle, un pinceau et de la colle.

Reflét de Paille

2 Imp. du Clos des Charmilles 57160 Scy-Chazelles

06 20 16 38 29 ✉ refletdepaille@outlook.com

<https://www.reflet-de-paille.fr>



Michèle HENNING

UN SERVICE À CONNAÎTRE À SCY-CHAZELLES :

L'ATELIER DE RÉPARATION DE DANIEL ET GÉRARD

Notre commune dispose d'un service précieux et peut-être méconnu des Sigéocastellois : l'atelier de réparation de Daniel Clément et Gérard Linckenhély. Ces deux réparateurs, habitants de Scy, proposent de redonner vie à tout matériel électronique ou équipement de petit électroménager en panne. Et ceci gratuitement (il n'est pas interdit de laisser une petite obole dans la tirelire mise à disposition).

Prévoyez un délai d'un mois après le dépôt de votre appareil ; en effet les demandeurs sont très nombreux et viennent, sachez-le, de toute la couronne messine, certains étant attachés à leur matériel ancien que les grandes enseignes refusent de réparer, d'autres pour des motivations financières ou écologiques.

Du matériel fonctionnel est aussi mis à disposition de personnes qui en auraient besoin.

Vous pouvez rencontrer Daniel et Gérard le premier mercredi de chaque mois de 9h à 12h et de 13h30 à 17h à la Maison des Associations au 1^{er} étage, 2 rue Jeanne d'Arc à Scy-Chazelles.

Voici les contacts de l'atelier :

✉ atelierdedanieletgerard@gmail.com

06 51 49 57 08 / 06 81 17 72 47



Madeleine NEYHOUSER

LE DYNAMISME DES ATELIERS MUSICAUX DE SCY-CHAZELLES

Après 21 ans de service, les Ateliers Musicaux de Scy-Chazelles affichent une belle santé et du renouveau.

Mercredi 5 et jeudi 6 juin 2024, la chapelle de l'Amitié s'est transformée en salle de concert pour quelques instants durant lesquels les apprentis musiciens ont fait le spectacle sous le regard de leurs familles. Mercredi, 26 guitaristes, 4 violonistes et 2 pianistes ont interprété avec application le morceau qu'ils ont préparé depuis longtemps. Jeudi, on comptait 16 pianistes et 4 batteurs qui se sont prêtés au même exercice. La diversité des instruments que l'on peut pratiquer dans cet atelier mérite d'être soulignée car elle permet aux enfants de trouver leur voie aux côtés de leurs professeurs très impliqués, Pierre Desclès pour la guitare, Christian Didelot pour le piano, Vincent Mielcarek pour la batterie et Floriane Muys pour le violon. On leur doit ces instants privilégiés qui attirent de nombreux spectateurs ; ils n'étaient pas loin de 200 sur les deux soirées. Merci également au Conseil de Fabrique d'avoir permis d'utiliser la chapelle ainsi qu'au Président de l'association, Patrick Adam.

Pour la saison prochaine, ils offrent toujours la possibilité de jouer de ces différents instruments et proposent une nouvelle pratique bien dans l'ère du temps, Ensemble de Musique Actuelle (multi instruments). Les inscriptions sont encore possibles au **06 09 59 50 52** ou par mail **ateliersmusicauxscychazelles@orange.fr**



Souvenez-vous. C'était le 7 juin 2023 : 20 ans de partage

Patrick Adam, était heureux de célébrer les 20 ans des Ateliers Musicaux de Scy-Chazelles. On ne dira jamais assez toutes les joies et l'épanouissement qu'offrent l'apprentissage et la pratique de la musique, sans oublier ses vertus pédagogiques. Depuis 2003, tous ces bienfaits sont accessibles à Scy-Chazelles grâce aux Ateliers et cela méritait d'être fêté. Le Président a tenu à mettre en avant le rôle joué par Pierre Desclès, professeur de guitare, qui a amené depuis 20 ans des générations d'enfants, d'adolescents et d'adultes au plaisir de la musique. Afin de lui témoigner sa reconnaissance, l'association lui a offert un tableau réalisé par une artiste de Scy-Chazelles, un très beau cadeau qui récompense son implication sans faille.

Christian Didelot, était également de la partie et son rôle n'a pas été négligé car il contribue également au succès de cette école. Tous les protagonistes ont posé avec plaisir pour la photo de famille.



Yannick GROUTSCH



LA BIBLIOTHÈQUE DE SCY-CHAZELLES

Après une année 2023/2024 riche en événements et en lecture, la pause estivale n'a pas endormi l'équipe de la bibliothèque qui ne manque pas de projets.

Prochainement...

Esprits Livres 2024 "Souvenirs, Souvenirs"

Cette manifestation départementale initiée par la DLPB (Direction de la Lecture Publique et des Bibliothèques) invite les lectrices et lecteurs des bibliothèques de Moselle à participer à des animations intergénérationnelles. Elle se tiendra courant novembre et coïncide avec la présence de Milène Tournier, poétesse en résidence Récit'Chazelles 2024 (Université de Lorraine-CREM (Centre de Recherche sur les Médiations)).

Au programme : un atelier d'écriture avec Milène Tournier, une collecte de souvenirs en lien avec la lecture, un atelier "Jeux d'hier et d'aujourd'hui" animé par l'Ecole de la Paix, une conférence-atelier de l'Institut français des Séniors par Olivier Caron, journaliste et écrivain et Hervé Sauzay fondateur de l'Institut français des Séniors.

Programmation en cours ; renseignements à la bibliothèque



Noëls de Moselle-Instants magiques en bibliothèques

Pour le plaisir des petits et des grands, et comme chaque année, des animations auront lieu à la bibliothèque courant décembre.

A surveiller !

Programmation en cours ; renseignements à la bibliothèque



Nuits de la lecture Edition 2025 "Les Patrimoines"

La bibliothèque réitère sa participation à la manifestation nationale des Nuits de la lecture et accueillera **samedi 25 janvier** la compagnie Arkivi pour son spectacle "Fer autour d'un café". Imaginé, joué et mis en scène par la comédienne Françoise Markun, ce spectacle est écrit à partir de témoignages de nombreuses femmes, épouses d'ouvriers sidérurgistes et mineurs de Lorraine. Ces récits de vie sont autant d'émouvantes confidences.



Café littéraire

11 rencontres de septembre à juillet pour un total de 107 participants ayant partagé leurs dernières découvertes littéraires, 1 auteur accueilli, 115 livres évoqués soit 28,749kg de lecture avalée pour zéro calorie...

Rendez-vous : chaque 1^{er} samedi du mois.



Puzzle



6 semaines ont suffi aux visiteurs de la bibliothèque pour assembler les 1000 pièces du puzzle Rainbow Tigers illustré par l'artiste Martyna Zoltaszek.

Félicitations aux participants, petits et grands pour leur patience et leur concentration.

Résidence d'auteur Récit'Chazelles

Du 1^{er} octobre au 30 novembre 2024 se tient la 9^{ème} édition de la résidence d'auteurs Récit'Chazelles, portée par l'Université de Lorraine-CREM (Centre de Recherche sur les Médiations), à laquelle la bibliothèque s'associe une nouvelle fois.

<https://recitchazelles.univ-lorraine.fr>

Cette année, c'est une jeune autrice de 35 ans, Milène Tournier, qui a été retenue. Dramaturge, poétesse, et par ailleurs titulaire d'une thèse Arts et Médias, elle publie sur sa chaîne You Tube des poèmes-vidéos.

Son projet pour sa résidence à Scy-Chazelles ? « Ecrire des textes sur des textes », quels qu'ils soient : une publicité, un graffiti, un mail, un ex-voto... Et pour préparer ce travail d'écriture, elle aura constitué en amont un corpus de photos de ces écrits du quotidien. Enigmatique, ludique, inspirant...

Pour préparer sa venue et les rencontres proposées (atelier d'écriture à la Maison Schuman, café littéraire...), vous pouvez emprunter ses ouvrages à la bibliothèque.

Retour sur les Olympiades de Scy-Chazelles

En lien avec l'organisation des JO à Paris et le passage de la flamme à Scy-Chazelles, la municipalité a initié sous le nom d'Olympiades un grand concours, « la tête et les jambes » ; la bibliothèque a participé à alimenter la partie « tête ».

Plusieurs grands moments ont ponctué ce challenge intellectuel : **une dictée** le 16 mars qui a attiré plus de 80 sigéo-castellois souvent venus en famille pour transpirer sur un texte d'Albert Camus extrait de *Le Premier Homme* ; le 23 mars ce fut le **café philo** proposé par l'association SEVE (Savoir Être et Vivre Ensemble) qui a amené les participants à questionner ensemble le thème « Le corps est-il mon ami ? » ; et enfin, au **café littéraire** du 8 juin, habitués et nouveaux lecteurs sont venus partager leur choix de lecture.

N'oublions pas l'agilité des doigts mise à l'honneur à l'occasion de deux séances d'origami fort courues, à la fin desquelles chacun a pu repartir avec sa réalisation : anneaux olympiques, maillot, ou shuriken (qui est une arme traditionnelle japonaise, inoffensive en l'occurrence !).

À noter que la participation à ces épreuves rapportait des points aux équipes et qu'elle se terminait agréablement par un goûter fourni par les plus motivées. Une mention spéciale aux sportifs de l'AFEDAM qui n'ont jamais relâché l'effort, notamment en cuisine !

Sur place ou à distance



➤ Sur place, du mercredi au samedi

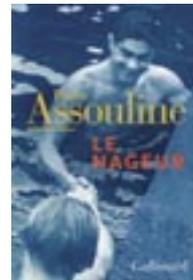
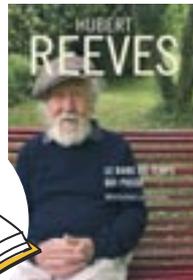
Un peu plus de 10 000 ouvrages à emprunter, un coin café-thé à disposition, un espace jeunesse, des jeux de société, une connexion WIFI, de la lumière, du chauffage et une équipe toute prête à vous accueillir.

➤ A distance, 24h/24 et 7j/7

Le catalogue en ligne de la bibliothèque
<https://bibliotheque-scy-chazelles.fr>
 et NuMos, la médiathèque numérique de Moselle
<https://mediatheque-numerique.moselle.fr>

Madeleine NEYHOUSER et Estelle LÉOPOLD

Coups de cœur



Le Banc du temps qui passe

d'Hubert Reeves, Éd. du Seuil

Trouvez-vous aussi, un banc, de préférence dans la nature, et rejoignez ce grand astrophysicien qui a quitté notre terre l'an dernier ; prenez votre temps car votre voyage dans l'univers va durer 14 milliards d'années.

De Reeves à rêves, il n'y a, après tout qu'une lettre de différence : de quoi se laisser « embarquer » dans une dizaine de chapitres qui traitent aussi bien de sujets très complexes comme les lois de la physique quantique que de thèmes philosophiques et poétiques. Vous avez le droit de souffler entre les chapitres, car parfois la matière est dense ; les chapitres sont autant de questions traitées sur une ou deux pages. Par exemple : comment s'est élaboré le cosmos ? La nature est-elle intelligente ? Ils sont émaillés d'exemples simples, de réflexions d'écrivains et de philosophes de toutes les époques : Nietzsche, Camus, Lévi-Strauss...

Hubert Reeves n'a pas son pareil pour s'étonner et s'émerveiller, il regarde les beaux yeux verts de son chat et se demande « A quoi pense-t-il ? ». Il s'interroge aussi sur le contenu des croyances et des religions, avant d'évoquer les points de vue d'Einstein et de Camus ; il n'hésite pas à dire qu'il ne sait pas. Il évoque bien sûr les problèmes écologiques, l'intelligence des animaux « qui ne sont pas bêtes ! ». Il a rencontré Trenet, qu'il enviait parce que « ça chantait dans sa tête », il se sent vivre à travers Beethoven, Bach, Debussy, Verlaine...

Plusieurs chapitres sont consacrés à l'histoire de l'univers, dont il rappelle qu'elle a été remise en cause par la physique quantique et par « le merveilleux hasard ». L'observation des étoiles lui a appris, et nous avec lui, que le système solaire a environ 4,5 milliards d'années et l'univers plus de 14,5 milliards. Il y a aussi en fin d'ouvrage ce qu'il appelle

« des sujets nébuleux » sur le plan scientifique : le mal, la destinée, le néant, la fin du monde. Toujours, il garde son humour : « Que faisait Dieu avant la création ? Il préparait l'enfer pour les orgueilleux ! » et n'hésite pas à se remettre en cause : « Et si j'avais tort ? ».

Enfin, quand vous avez un moment d'insomnie, et que le temps est dégagé, mettez une robe de chambre et allez vous allonger dans un endroit sombre à l'abri des lumières urbaines. Regardez la Voie lactée, cette bande blanchâtre qui traverse le ciel et qui est, paraît-il, constituée de centaines de milliards d'étoiles ; de quoi constater combien nous sommes petits dans l'univers. Et en rentrant, précipitez-vous sur l'une des délicieuses histoires d'Alphonse Daudet dans *Les Lettres de mon moulin*, celle qui s'appelle « Les Etoiles » et raconte la nuit d'un berger décrivant le ciel : « Juste au-dessus de nous, voilà le chemin de Saint Jacques (...) tracée pour montrer sa route au brave Charlemagne lorsqu'il faisait la guerre aux Sarrazins (...) et cette pluie d'étoiles qui tombent, ce sont les âmes dont le bon Dieu ne veut pas chez lui (...) ».

Jean-Loup

● ● ●
Nageur de Pierre Assouline,
Éd. Gallimard

Nageurs olympiques d'hier et d'aujourd'hui.

Dans son dernier récit *Le Nageur* paru en 2023, Pierre Assouline, journaliste et écrivain spécialiste de l'Occupation, s'attache à faire revivre le destin extraordinaire d'Alfred Nakache, nageur atypique né à Constantine. Il découvrira la natation après avoir été littéralement jeté à l'eau et réalisera ses premières performances dans divers clubs parisiens, ce qui lui vaut d'être sélectionné dans l'équipe de France. Mais en 1943,

étant interdit d'enseignement du fait de sa judéité, il quitte Paris pour Toulouse où il peut continuer à travailler comme professeur, et à s'entraîner au club Les Dauphins du TOEC (dont sont issus de nombreux célèbres nageurs, dont le fameux Léon Marchand détenteur de 5 médailles aux JO de Paris). Arrêté par la Gestapo sur dénonciation d'un concurrent jaloux (il était juif, mais aussi résistant), il sera déporté à Auschwitz avec sa femme et sa fille.

Après les camps dont il reviendra seul, il aura une brève seconde carrière de nageur (notamment aux JO de Londres en 1948) avant de reprendre une vie normale, sans la reconnaissance de l'Etat à laquelle il avait droit. Son délateur, lui, restera impuni.

Madeleine

L'Homme des mille détours

d'Agnès Martin-Lugand,
Éd. Michel Lafon

● ● ●
Ce roman nous plonge dans une odyssée familiale où se mélangent liens du sang et liens du cœur. Au milieu de l'Océan indien, sur les rivages de La Réunion, le roman met en scène deux hommes, Yvan et Gary, tous deux plongeurs et scaphandriers. Après une plongée, Gary, convaincu d'avoir raté sa vie, se laisse couler. Ivan, vient à sa rescousse : entre eux se tisse alors une étrange amitié, sans que jamais leur passé ne soit évoqué. L'auteur a mis plus de temps que prévu à écrire ce livre (elle a relu *L'Illiade* et *L'Odyssée*). Dans cette atmosphère mythologique de héros et de divinités, on comprend que son récit se soit enrichi de clins d'œil, explicites ou sous-jacents, à l'épopée grecque. Comme d'habitude chez cette auteure, le roman est puissant et addictif.

Chantal

¹ PLUI = Plan Local d'Urbanisme Intercommunal
² CODEV = Conseil de Développement durable
³ MRAe = Missions Régionales d'Autorité environnementale
⁴ OAP = Orientations d'Aménagement et de Programmation

LISTE ALTERNATIVE CITOYENNE

Nous prenons la parole !

(Droits de l'opposition - Article 85 de la loi du 7 août 2015)



Le PLUI¹ ADOPTÉ MALGRÉ UNE FORTE OPPOSITION.

Il concerne les 45 communes de l'Eurométropole de Metz et notamment Scy-Chazelles.

Ce projet de la Métropole rendu public dès 2021 a suscité une forte opposition, puisque le préfet a émis des réserves (notamment sur l'extension des ZAC), qu'il a reçu des critiques du CODEV², du MRAe³, de différentes associations, dont Lorraine Nature Environnement et, qu'à l'issue de l'enquête publique de février 2024 qui a recueilli 1200 contributions d'habitants de la Métropole, les trois commissaires enquêteurs ont émis, fait très rare, un avis défavorable.

Cependant, malgré cette convergence de critiques, les élus de Metz Métropole ont approuvé le 3 juin 2024 ce Plan qui refuse de tenir compte des impératifs environnementaux et sociaux. Des zones inondables, des forêts et espaces naturels reconnus pour leur richesse et qui devraient être protégés, sont menacés, la sobriété foncière est bafouée, la rénovation de l'habitat existant et la lutte contre la vacance urbaine quasiment ignorées.

La commune de Scy-Chazelles est concernée, en particulier par deux OAP⁴ : une dans la très étroite rue Jeanne d'Arc, qui consiste en la construction de 5 à 8 maisons juste en face du restaurant à venir. On imagine aisément l'artificialisation accrue des terres que va amener ce projet, le tort causé au mur patrimonial qui va être percé, l'afflux de voitures dans cette rue où il est déjà difficile de se croiser. En matière de transports en commun, le projet que « le centre bourg de Scy-Haut est desservi par la navette 89 du réseau le Met' ». C'est une aimable plaisanterie pour qui connaît le fonctionnement et la fréquence de la navette. On peut donc prévoir une augmentation importante de la circulation dans ce secteur.

L'autre OAP consiste en l'extension du port, l'urbanisation d'une parcelle naturelle et la création d'une nouvelle aire d'accueil de camping-cars.

Quelles perspectives alors pour modifier ce PLUI qui contrevient aux besoins sociaux et aux impératifs environnementaux ?

L'association *Sauvons les terres du pays messin* a déposé un recours auprès du Tribunal administratif de Strasbourg pour contester la légalité de ce plan, notamment au regard du code de l'urbanisme et du code de l'environnement.

Vous pouvez suivre leurs actions sur leur site et les soutenir financièrement pour les frais de justice engagés.

Trois sites à consulter :

- <https://sauvonslaforetdemercy.org>
- <https://www.sauvonsforetmercy-terrespays-messin.com>
- <https://www.cleeb.org> qui permet de visualiser que les zones à urbaniser se superposent souvent avec les zones argileuses, inondables et polluées.

PROJET DE RÉAMÉNAGEMENT DE LA PLACE DE L'ESPLANADE

« Un projet partagé et abouti » pouvait-on lire sous la plume de Monsieur Franzke dans les Echos n°84 d'avril 2024. Nous reconnaissons que la présentation de ce projet a donné lieu à un bon processus de concertation, que ce soit à l'occasion des deux réunions publiques du 3 décembre 2021 et du 11 avril 2023 ou sur le site internet de la mairie.

Les impératifs bien connus à présent des élus ont été intégrés au projet ; l'esthétique de la place y gagnera ; certaines préoccupations environnementales sont prises en compte avec la réflexion sur la perméabilité des matériaux au sol, les plantations en pleine terre, le retour des deux arbres devant le monument aux morts ; la volonté de mettre en valeur la place et le belvédère (il y a urgence à se préoccuper de ces arbres vénérables si mal en point).

Mais certaines interrogations exprimées lors de la concertation n'ont pas trouvé de réponse ; ainsi nous regrettons la disparition de l'aire de jeux pour les adolescents (et leurs parents) avec notamment sa table de ping-pong très utilisée : le nouvel espace vert arboré, derrière le monument aux morts, qui chemine vers les jardins, pourrait accueillir des jeux pour les petits (balancelles, mini-cabane, jeux d'équilibre...) ainsi que des bancs. De ce fait, il serait possible, dans l'aire de jeux actuelle, de maintenir des équipements intergénérationnels (demi-basket, demi-foot, table de ping-pong) qui conviendraient aux plus grands et leur éviterait de devoir se rendre jusqu'au city-stade : le cœur du village a besoin d'animation.

Par ailleurs, la création devant l'église d'un parvis avec trois marches, même insérées dans la pente, ne semble pas très judicieuse pour la sécurité des usagers, les percements dans le mur patrimonial derrière le monument aux morts ne s'imposent pas non plus.

Reste aussi la question de la disparition d'un certain nombre des 41 places de stationnement actuelles ; si on ne peut regretter de privilégier les piétons et la végétation en ce lieu remarquable, il faut toutefois que les habitants du centre gardent une possibilité de stationnement.

Pourquoi ne pas mettre en œuvre un système de macaron qui permettrait aux riverains d'avoir l'assurance de trouver une place à proximité ?

Enfin se pose aussi la question du coût du projet ; estimé à 500 ou 600000 € au moment de la première réunion, il est monté à plus ou moins un million d'euros. Certes des subventions ont été demandées à différents cofinanceurs (préfecture, région Grand Est, Eurométropole, département de la Moselle, agence de bassin Rhin-Meuse) ; mais celles-ci sont alimentées par les impôts des contribuables qui ont toute légitimité à demander de la mesure dans les dépenses.

Ce projet mériterait donc d'être encore plus « abouti ».

LE PORT DE SCY CHAZELLES : PREMIER PORT DE PLAISANCE DE MOSELLE

Connaissez-vous cet agréable lieu de promenade ouvert au public qu'est le port de plaisance de Scy-Chazelles ? Il est situé le long de la Moselle, derrière l'aire de jeu, accessible par la rue de l'Etang. Ne pas hésiter à signaler si vous rencontrez des difficultés pour y entrer, car l'accès aux berges de la Moselle est public et les portes doivent rester ouvertes aux promeneurs. Sonnez si les portes sont fermées. Bonne promenade !



RAPPEL

Les séances de Conseil municipal sont publiques, tout habitant peut y assister (sans intervenir). Vous pourrez vous rendre compte de son mode de fonctionnement à Scy-Chazelles et de la participation active des élus de notre liste.

Certains samedis matins, nous allons à votre rencontre dans les différents quartiers de Scy-Chazelles.

Pour nous joindre,

Jean-Jacques NEYHOUSER, Georges KRAUS, Alexandre LOCQUET : sigeo57160@gmail.com

Pour suivre nos contributions :

<https://www.mairie-scy-chazelles.fr/vie-municipale/parole-aux-elus-3931.html>



URGENCES

Service du médecin de garde
0 820 33 20 20. En cas de non-réponse, appeler le 15.

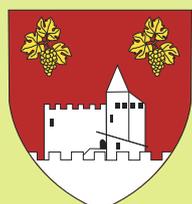
Usine d'Electricité de Metz
03 87 34 44 44

Distribution eau potable
VEOLIA 0 810 463 463
Régie de l'eau de Metz Métropole
03 72 60 60 40

GrDF

Urgence gaz naturel 0 800 47 33 33
Raccordement 09 69 36 35 34

Policier municipal
06 01 16 70 97



Scy-Chazelles

MAIRIE

Du lundi au vendredi
de 8h30 à 12h
et de 13h30 à 17h

03 87 60 07 14
mairie@mairie-scy-chazelles.fr
www.mairie-scy-chazelles.fr

SANTÉ

à Scy-Chazelles

MAISON MÉDICALE

1 imp. Anne-Marie Célestine Michel

- **MÉDECIN GÉNÉRALISTE**
Dr Amandine Fanara 03 87 50 16 16
- **CABINET INFIRMIER À DOMICILE**
Valérie Ribeiro et Raphaël Nadalin
06 09 26 37 63
- **MASSEUR KINÉSITHÉRAPEUTE**
Marine Pierlot 03 87 66 39 49
- **OSTÉOPATHE**
Gonzague Kiffeurt 03 87 30 73 81
- **CHIRURGIENS DENTISTES**
Dr Jérémy Durkalec, Dr François Lesieur et Dr François Fuzier
03 87 60 02 40
- **ORL**
Dr Firas El Hachem 03 87 17 83 92
- **PÉDICURE PODOLOGUE**
Anne Karine Lithfous
03 87 60 43 43

ORTHOPHONISTE

Anne-Sophie Petaillat
2 impasse de l'archyre
06 73 35 60 03

à Moulins-lès-Metz

MÉDECINS GÉNÉRALISTES

Cabinet médical
Dr Vanessa Gautier, Dr Marc Miller, Dr Laëtitia Guillemain, Dr Hélène Delhay
9 rue de Metz
Dr André Iser
18 rue de Metz - 03 87 60 34 96

PHARMACIE

Pharmacie de la Plage
rue de Metz - Moulins-lès-Metz
03 87 60 02 03

à Longeville-lès-Metz

MÉDECINS GÉNÉRALISTES

Cabinet médical
Dr Alain Mabilie 03 87 30 13 40
Dr Aurélie Marly 03 87 34 42 92
15 rue du G^{al} de Gaulle

PHARMACIE

Pharmacie de Longeville
Bd St Symphorien - 03 87 30 54 51

SAGES-FEMMES

Cabinet Bauer et Bosquet
50 bd St Symphorien - 03 87 17 28 35

à Metz

CABINET INFIRMIER Laurence Fauconnet et Sandra Schneider
3 rue Xavier Roussel - 06 61 61 90 18

DIVERS

La Poste - Châtel Saint Germain et Longeville-lès-Metz - 3631

Presbytère catholique
4 rue des Moulins
Moulins-lès-Metz
09 80 33 83 76

Presbytère protestant
Christian Benard
3 bis chemin de Gorze
57530 Arnville - 06 20 30 19 59

Enlèvement des encombrants
03 87 20 10 00

Déchetterie d'Ars-sur-Moselle
(lundi, jeudi : 14h-18h30 ; mardi, mercredi, vendredi, samedi : 9h30-18h30 ; dimanche : 9h30-12h30)

Haganis - Service clients :
03 87 34 64 60
www.haganis.fr

Bibliothèque 03 87 60 35 52
bibliotheque@mairie-scy-chazelles.fr
(mardi, jeudi, vendredi : 13h-17h ; mercredi : 9h-12h et 13h-17h ; samedi : 9h-12h et 13h-16h)

Groupe scolaire de Scy-Chazelles
1 rue de la Passerine
03 87 60 27 82

Accueil périscolaire
03 87 60 48 23
periscolaire@mairie-scy-chazelles.fr

Crèche « Les Scyogoneaux »
1 impasse de l'Archyre
mc.scychazelles@aasbr.com
03 87 61 24 92

PEP Lor'Est
03 87 31 19 23

Relais Assistante Sociale
Centre Médico-Social
7 pl Joseph Schaff - Montigny-lès-Metz
03 87 66 13 00

CLIC - Centre Local d'Information et de Coordination
Metz Campagne 03 87 34 03 46

ADIL - Agence Départementale d'Information sur le Logement
www.adil57.org

Maison de la justice et du droit
03 87 18 50 67

Numericable - Service client
3990 (0,80 cent mise en relation puis coût d'un appel local)

TAXI JM SCY-CHAZELLES



Jean-Marie LEROND

5 voie de la Liberté
03 87 80 20 54
ou 06 62 58 38 27

Toutes distances 24h/24 - Transports de malades assis - Transports privés ou professionnels - Gares Aéroport Commerces